

	นโยบายและระเบียบวิธีปฏิบัติสากลของ WELLA COMPANY	หน้า 1 จาก 10
	หลักจรรยาบรรณสำหรับลูกค้าทางธุรกิจ	

ผู้เขียน:	Tim Langton ประธานเจ้าหน้าที่ฝ่ายกำกับดูแลการปฏิบัติตามกฎระเบียบ	พฤศจิกายน 2563
อนุมัติโดย:	Herminie Simonetta ประธานเจ้าหน้าที่ฝ่ายกฎหมาย	พฤศจิกายน 2563
วันที่มีผลบังคับใช้:	1 ธันวาคม 2563	

Wella Company มุ่งมั่นที่จะสร้างหลักปฏิบัติทางธุรกิจที่สอดคล้องกับกฎหมายและมีจริยธรรม และในฐานะผู้ลงนามในกรอบความร่วมมือการพัฒนาเพื่อความยั่งยืนแห่งสหประชาชาติ (United Nations Global Compact) เรายังตั้งใจที่จะปกป้องสิทธิมนุษยชนและสิทธิของแรงงาน ปกป้องสิ่งแวดล้อม และป้องกันการทุจริต เราต้องการทำธุรกิจกับลูกค้าที่มีความมุ่งมั่นในทิศทางเดียวกันกับเรา

หลักจรรยาบรรณสำหรับลูกค้าทางธุรกิจฉบับนี้ (“หลักจรรยาบรรณ”) เป็นตัวกำหนดมาตรฐานต่าง ๆ ที่ต้องปฏิบัติตามในกิจกรรมทางธุรกิจทั้งหมดที่ดำเนินการเพื่อหรือในนามของ Wella Company หลักจรรยาบรรณมีผลบังคับใช้กับลูกค้าทางธุรกิจทุกรายของ Wella Company รวมถึงซัพพลายเออร์ ผู้รับจ้าง ผู้จัดจำหน่าย ตัวแทน นายหน้า ทนายความ และที่ปรึกษา (ซึ่งต่อไปนี้จะเรียกว่า “ลูกค้า” หรือ “กลุ่มลูกค้า”) และพนักงานหรือผู้รับจ้างช่วงของฝ่ายที่กล่าวมา หลักจรรยาบรรณจะถือเป็นส่วนเสริมของข้อตกลงใด ๆ ระหว่าง Wella Company และลูกค้า

Wella Company จะทำธุรกิจเฉพาะกับลูกค้าที่ปฏิบัติตามหลักจรรยาบรรณนี้และข้อกำหนดทางกฎหมายและระเบียบข้อบังคับที่มีบังคับใช้ทั้งหมด ในกระบวนการคัดเลือกลูกค้าที่มีหลักปฏิบัติที่ถูกต้องตามหลักจริยธรรมและสอดคล้องกับกฎระเบียบ Wella Company อาจขอให้ลูกค้าของบริษัทเข้าร่วมในการสอบทานธุรกิจหรือกระบวนการที่คล้ายกัน ก่อนที่จะเริ่มให้บริการและ/หรือเข้าสู่ขั้นตอนต่าง ๆ ของการเป็นพันธมิตร นอกจากนี้ Wella Company ยังขอสงวนสิทธิ์ในการตรวจสอบเพื่อประเมินการปฏิบัติตามกฎระเบียบด้วยเช่นกัน

ลูกค้ามีหน้าที่ดำเนินการตามขั้นตอนที่สมเหตุสมผลทั้งปวงเพื่อให้แน่ใจว่า พนักงานและผู้รับจ้างของตนจะดำเนินการกิจกรรมของพวกเขาตามหลักจรรยาบรรณนี้ โดยอาจรวมถึงการนำนโยบายไปใช้ การฝึกอบรม การควบคุมการปฏิบัติการ การตรวจติดตาม และการดำเนินการทางวินัย ลูกค้าต้องแจ้งให้ Wella Company ทราบเกี่ยวกับการละเมิดฝ่าฝืนกฎหมายหรือหลักจรรยาบรรณ ทั้งที่ทราบแน่ชัดหรือสงสัยว่าจะเกิดขึ้น และสามารถแจ้งเรื่องผ่านทางบริการสายด่วนด้านจริยธรรมและการปฏิบัติตามกฎระเบียบของ Wella Company

เว็บ: hotline.wella.com

โทรศัพท์: สหราชอาณาจักร: 0-808 189-1053 | สหรัฐอเมริกา: 800 461 9330
ดูหมายเลขโทรศัพท์ในท้องถิ่นเพิ่มเติมได้จากลิงก์ของเว็บ

การละเมิดฝ่าฝืนหลักจรรยาบรรณนี้หรือกฎหมายที่มีบังคับใช้ จะถือว่าเป็นการละเมิดสาระสำคัญของข้อตกลงที่มีบังคับใช้

	นโยบายและระเบียบวิธีปฏิบัติสากลของ WELLA COMPANY	หน้า 2 จาก 10
	หลักจรรยาบรรณสำหรับลูกค้าทางธุรกิจ	

Wella Company อาจเปลี่ยนแปลงหลักจรรยาบรรณนี้ และจะประกาศเนื้อหาฉบับล่าสุดไว้บนพอร์ทัลซัพพลายเออร์ของ Wella Company (<https://supplier.coty.com/wella-company>)

1. สิทธิมนุษยชนและสิทธิแรงงาน

Wella Company สนับสนุนค่าประกาศขององค์การแรงงานระหว่างประเทศ (ILO) เกี่ยวกับหลักการพื้นฐานและสิทธิในการทำงาน Wella Company จะไม่เพิกเฉยต่อการค้ำนุชย์ การค้าทาส หรือแรงงานบังคับและแรงงานเด็ก นอกจากนี้ Wella Company ยังมุ่งมั่นที่จะปฏิบัติตามทุกคนอย่างเท่าเทียมกันและด้วยการเคารพให้เกียรติ

1.1 การเลือกปฏิบัติ

ลูกค้าต้องดูแลให้สถานที่ทำงานมีความเป็นมืออาชีพและปลอดจากการเลือกปฏิบัติหรือการล่วงละเมิดที่ไม่ชอบด้วยกฎหมาย การตัดสินใจที่เกี่ยวข้องกับการจ้างงาน รวมถึงการว่าจ้าง การเลื่อนตำแหน่ง สวัสดิการ การเข้ารับการฝึกอบรม การเลิกจ้าง และการเกษียณอายุ ต้องพิจารณาตามหลักเกณฑ์ที่เกี่ยวข้องและเป็นกลางเท่านั้น

1.2 แรงงานเด็ก

ลูกค้าต้องไม่เข้าไปเกี่ยวข้องหรือได้รับผลประโยชน์จากการใช้แรงงานเด็ก ซึ่งเป็นงานที่เอารัดเอาเปรียบ กีดกันไม่ให้เด็กได้รับการศึกษาที่เหมาะสม หรือมีความเสี่ยงที่จะเกิดอันตรายต่อร่างกาย จิตใจ หรือขวัญกำลังใจของเด็ก กำหนดอายุขั้นต่ำของพนักงานที่จะทำงานเต็มเวลาได้ต้องสูงกว่าเกณฑ์ที่กำหนดไว้ในกฎหมายที่เกี่ยวข้องหรือตามที่ ILO แนะนำ ค่าแนะนำของ ILO รวมถึงข้อกำหนดที่ว่า:

- เด็กหมายถึงผู้ที่มีอายุต่ำกว่า 18 ปี
- กำหนดอายุขั้นต่ำสำหรับการจ้างงานคืออายุขั้นต่ำในทางกฎหมายของท้องถิ่น หรืออายุที่ต้องจบการศึกษาภาคบังคับ แต่ต้องมีอายุอย่างน้อย 15 ปี สำหรับการจ้างงานเต็มเวลา และอายุอย่างน้อย 13 ปี สำหรับการจ้างงานไม่เต็มเวลา (อาจปรับเปลี่ยนได้เล็กน้อยสำหรับประเทศกำลังพัฒนาบางประเทศ)
- ลูกค้าจะต้องจัดทำหรือเข้าร่วม และสนับสนุนนโยบายและโปรแกรมที่ดำเนินการให้เด็กที่พบว่าถูกใช้แรงงาน ให้ได้รับการศึกษาและอยู่ในระบบการศึกษาที่มีคุณภาพ จนกว่าจะพ้นสถานะความเป็นเด็ก
- ต้องไม่จ้างงานเด็กสำหรับงานกลางคืนหรืองานที่มีสภาวะอันตราย

1.3 แรงงานบังคับ การค้ำนุชย์

ลูกค้าต้องไม่เข้าร่วมหรือได้รับประโยชน์จากแรงงานบังคับทุกรูปแบบ รวมถึงแรงงานชำระหนี้ แรงงานขัดหนี้หรือแรงงานทาส แรงงานนักโทษที่ไม่สมัครใจ หรือการค้ำนุชย์ ผู้ปฏิบัติงานต้องได้รับอนุญาตให้เดินทางไปมาได้อย่างเสรี สามารถออกจากสถานที่ทำงานของตนเมื่อสิ้นสุดกะงานได้ และมีอิสระในการบอกเลิกการจ้างงานของตนเองโดยแจ้งให้ทราบอย่างสมเหตุสมผล

	นโยบายและระเบียบวิธีปฏิบัติสากลของ WELLA COMPANY	หน้า 3 จาก 10
	หลักจรรยาบรรณสำหรับลูกค้าทางธุรกิจ	

ลูกค้าต้องไม่เก็บรักษาเอกสารประจำตัวต้นฉบับของพนักงานไว้ หรือเอกสารต้นฉบับอื่นใดที่ออกให้โดยราชการ

ลูกค้าจะต้องไม่ใช้หรือยินยอมให้เกิดการลงโทษทางร่างกายทุกรูปแบบ การกระทำทารุณต่อร่างกายหรือจิตใจ การข่มขู่ใช้ความรุนแรง ค่าธรรมเนียมหรือค่าปรับที่เป็นตัวเงิน หรือการกระทำทารุณ การบังคับขู่เข็ญ หรือการข่มขู่ ไม่ว่าในรูปแบบใดก็ตาม

1.4 การล่วงละเมิด

นอกเหนือจากข้อห้ามในหัวข้อ 1.3 แล้ว ลูกค้าจะต้องไม่ใช้หรือยินยอมให้เกิดการข่มเหงรังแก การล่วงละเมิดในเชิงศีลธรรมทางเพศ หรือในรูปแบบอื่นๆ

1.5 สวัสดิการของพนักงาน ค่าตอบแทน และผู้ปฏิบัติงานชั่วคราว

ลูกค้าจะต้องปฏิบัติตามกฎหมายทั้งหมดที่มีบังคับใช้เกี่ยวกับค่าแรง ชั่วโมงการทำงาน การทำงานล่วงเวลา และสวัสดิการ ลูกค้าต้องจัดให้ผู้ปฏิบัติงานได้มีเวลาพัก มีช่วงหยุดพักที่เพียงพอระหว่างกะงาน และมีวันหยุดอย่างน้อยหนึ่งวันในระหว่างที่ทำงานเจ็ดวัน ลูกค้าจะต้องไม่กำหนดให้ผู้ปฏิบัติงานต้องทำงานเกินสัปดาห์ละ 48 ชั่วโมง การทำงานล่วงเวลาเพิ่มเติมต้องเป็นไปโดยสมัครใจ ปกติแล้วไม่ควรเกินสัปดาห์ละ 12 ชั่วโมง และต้องได้รับค่าตอบแทนในอัตราพิเศษ

ลูกค้าต้องแจ้งข้อมูลที่เป็นลายลักษณ์อักษรและอ่านเข้าใจได้ให้ผู้ปฏิบัติงานทราบเกี่ยวกับค่าแรง และเงื่อนไขการทำงานของพวกเขาก่อนที่จะเริ่มการจ้างงาน รวมถึงเอกสารแสดงรายละเอียดค่าแรงและการหักเงินใดๆของผู้ปฏิบัติงาน การหักเงินต้องจำกัดอยู่เฉพาะรายการที่กฎหมายที่เกี่ยวข้องอนุญาต

ลูกค้าต้องมอบสวัสดิการให้แก่พนักงานตามที่กฎหมายที่เกี่ยวข้องกำหนด รวมถึงการลาป่วย วันหยุดราชการ วันลาพักร้อน และการลาไปปฏิบัติหน้าที่ที่บิดามารดา การใช้สัญญาชั่วคราวซ้ำอาจทำได้เฉพาะเมื่อมีเหตุผลอันชอบด้วยกฎหมาย และไม่ได้มีจุดประสงค์เพื่อการปฏิเสธสวัสดิการของพนักงาน

การจ้างผู้ปฏิบัติงานชั่วคราวต้องเป็นไปตามกฎหมายการจ้างงานแห่งชาติที่เกี่ยวข้อง

1.6 เสรีภาพในการเข้าสมาคมและการเจรจาต่อรองร่วมกัน

ลูกค้าต้องเคารพในสิทธิ์ของพนักงานในการก่อตั้งและเข้าร่วมสหภาพแรงงาน ในการเป็นตัวแทนของส่วนงานในที่ทำงาน และในการเจรจาต่อรองร่วมกัน ตามกฎหมายที่มีบังคับใช้ ลูกค้าจะต้องไม่พยายามโน้มน้าวให้พนักงานเข้าร่วมเป็นสมาชิกของสหภาพแรงงานบางแห่ง และจะต้องไม่ปลดพนักงานออกจากการที่พวกเขาเข้าร่วมเป็นสมาชิกสหภาพแรงงานแห่งใดแห่งหนึ่ง

1.7 แร่ธาตุภายใต้ความขัดแย้ง

	นโยบายและระเบียบวิธีปฏิบัติสากลของ WELLA COMPANY	หน้า 4 จาก 10
	หลักจรรยาบรรณสำหรับลูกค้าทางธุรกิจ	

Wella Company มุ่งมั่นที่จะสร้างความมั่นใจว่าเราไม่ได้เสาะหาแร่ธาตุภายใต้ความขัดแย้ง ซึ่งเป็นแหล่งสนับสนุนเงินทุนกลุ่มติดอาวุธในภูมิภาคที่มีความขัดแย้ง ไม่ว่าจะเป็นการดำเนินการโดยตรงหรือผ่านลูกค้าของบริษัท

โดยจะรวมถึงแร่ธาตุใดๆ ดังต่อไปนี้: โคลัมไบต์-แทนทาลัม (หรือที่เรียกว่าโคแทน) แคลสซิเทอไรต์ ทองคำ วุลแฟรมไมต์ แทนทาลัมที่ได้มาจากแร่เหล่านี้ ดิบบุกหรือหังสเดน หรือส่วนประกอบของสารเคมี (เช่น ทินออกไซด์) ที่ได้มาจากแทนทาลัม ดิบบุก หรือหังสเดน เราเรียกแร่ธาตุเหล่านี้รวมกันว่าเป็น “แร่ธาตุภายใต้ความขัดแย้ง” ตามกฎหมายการปฏิรูปภาคการเงินและการคุ้มครองผู้บริโภคดอดด์-แฟรงก์ (Dodd-Frank Wall Street Reform and Consumer Protection Acts หรือ “กฎหมายดอดด์-แฟรงก์”)

ลูกค้าต้องแจ้ง Wella Company ทันทันที หากแร่ธาตุใด ๆ เหล่านี้มีความจำเป็นต่อการทำงานหรือการสร้างผลิตภัณฑ์หรือองค์ประกอบของผลิตภัณฑ์ที่ผลิตโดย Wella Company และมีการพิจารณาจากการตรวจสอบประเทศแหล่งกำเนิดแล้วว่าเป็นแร่ธาตุที่มีแหล่งกำเนิดมาจากและประเทศโดยรอบ รวมถึงแองโกลา บุรุนดี สาธารณรัฐคองโก รวันดา ซูดานใต้ แทนซาเนีย ยูกันดา และแซมเบีย

1.8 สุขภาพและความปลอดภัย

ลูกค้าต้องปฏิบัติตามกฎหมาย ระเบียบ ข้อบังคับ และมาตรฐานอุตสาหกรรมทั้งหมดที่เกี่ยวข้องกับด้านสุขภาพและความปลอดภัย และต้องดำเนินการตามขั้นตอนที่จำเป็นทั้งหมดเพื่อให้แน่ใจว่าผู้ปฏิบัติงานของตนจะได้ทำงานในสภาพแวดล้อมที่ปลอดภัยและดีต่อสุขภาพ รวมถึง:

- การใช้นโยบายด้านสุขภาพและความปลอดภัยที่เพิ่มขึ้นเป็นลายลักษณ์อักษรและผู้ปฏิบัติงานทุกคนสามารถเข้าถึงได้
- การลดอันตรายอันเป็นผลมาจากสภาพแวดล้อมในการทำงานให้น้อยลงที่สุดเท่าที่จะทำได้ในทางปฏิบัติ
- การจัดเตรียมการฝึกอบรมด้านสุขภาพและความปลอดภัยให้แก่ผู้ปฏิบัติงานทุกคนอย่างสม่ำเสมอและตามที่มีการบันทึกไว้
- การตรวจสอบให้แน่ใจว่าในสถานที่ทำงานมีสิ่งอำนวยความสะดวกด้านห้องสุขาที่สะอาด น้ำสะอาด (สำหรับดื่ม) และสิ่งอำนวยความสะดวกที่ถูกสุขอนามัยสำหรับการจัดเก็บอาหาร และ
- การตรวจสอบให้แน่ใจว่าที่พักและอาหารที่จัดหาให้ นั้น มีความสะอาด ปลอดภัย และตรงกับความต้องการพื้นฐานของผู้ปฏิบัติงาน

1.9 ระบบการฝึกอบรมและการรายงาน

ลูกค้าต้องดำเนินการตามขั้นตอนที่สมเหตุสมผลเพื่อฝึกอบรมผู้ปฏิบัติงานที่ปฏิบัติหน้าที่ในนามของ Wella Company เกี่ยวกับข้อกำหนดของหลักจรรยาบรรณนี้

นอกจากนี้ลูกค้ายังต้องมีระบบเพื่อใช้ตรวจจับและจัดการกับการปฏิบัติที่ละเมิดฝ่าฝืนกฎหมายที่มีบังคับใช้หรือหลักจรรยาบรรณนี้

รวมถึงวิธีการที่ผู้ปฏิบัติงานจะสามารถรายงานข้อผิดพลาดได้อย่างปลอดภัย

2. การปกป้องสิ่งแวดล้อม

	นโยบายและระเบียบวิธีปฏิบัติสากลของ WELLA COMPANY	หน้า 5 จาก 10
	หลักจรรยาบรรณสำหรับลูกค้าทางธุรกิจ	

ลูกค้าต้องปฏิบัติตามกฎหมายและระเบียบข้อบังคับเกี่ยวกับสิ่งแวดล้อมที่มีบังคับใช้ รวมถึงแต่ไม่จำกัดเพียงแต่ คำสั่ง EU REACH และกฎหมายการบังคับใช้น้ำดื่มที่ปลอดภัยและการควบคุมการปนเปื้อนของสารเคมีอันตราย (California Proposition 65) ของรัฐแคลิฟอร์เนีย และการพัฒนาด้วยกฎหมายใดๆ ที่อาจมีการบัญญัติขึ้น

ลูกค้าจะต้องปฏิบัติตามอย่างเป็นระบบในการป้องกัน ลด และเยียวยาผลกระทบที่รุนแรงต่อสิ่งแวดล้อม อันเกิดขึ้นจากกิจกรรม ผลิตภัณฑ์ และบริการของตน โดยจะต้องใช้แนวทางเชิงรุกและการบริหารจัดการความรับผิดชอบที่มีต่อสิ่งแวดล้อมของตน ผลกระทบเหล่านี้จะรวมถึงแต่ไม่จำกัดเพียงแต่:

- การปล่อยก๊าซเรือนกระจก (GHG)
- มลพิษทางอากาศ
- การใช้น้ำ
- การจัดการน้ำเสีย
- ขยะมูลฝอยที่ส่งไปยังหลุมฝังกลบ
- การทำลายป่า
- ผลกระทบด้านความหลากหลายทางชีวภาพ

3. หลักปฏิบัติทางธุรกิจที่ขอด้วยกฎหมายและมีจริยธรรม

ลูกค้าต้องดำเนินธุรกิจด้วยความซื่อตรงและความสุจริต และแสดงให้เห็นถึงมาตรฐานสูงสุดด้านจริยธรรมทางธุรกิจ

3.1 การติดสินบนหรือการทุจริต

ลูกค้าต้องไม่เข้าไปข้องเกี่ยวในการทุจริตหรือการทุจริตทุกรูปแบบ (รวมถึงการจ่ายเงินเพื่ออำนวยความสะดวก) รวมถึงกับเจ้าหน้าที่ของรัฐ พรรคการเมือง และบุคคลในภาคธุรกิจเอกชน ลูกค้าต้องมีการควบคุมภายในที่เหมาะสมเพื่อป้องกันและตรวจหาการติดสินบนหรือการทุจริต

นอกจากนี้ลูกค้ายังต้องปฏิบัติตามกฎหมายทั้งหมดที่ห้ามการฉ้อโกงทางการเงิน การฟอกเงิน และการหลบเลี่ยงภาษี

- ในการช่วยป้องกันการดำเนินกิจกรรมดังกล่าว Wella Company จะต้องชำระเงินไปยังบัญชีธนาคารของลูกค้าที่มีชื่อระบุว่าเป็นลูกค้าตามสัญญาในประเทศที่มีการให้บริการเท่านั้น หรือประเทศที่ลูกค้าก่อตั้งกิจการ

3.2 ผลประโยชน์ทับซ้อน

ผลประโยชน์ทับซ้อนใดๆก็ตามที่เกิดขึ้นจริงหรืออาจจะเกิดขึ้นระหว่างพนักงานของ Wella Company และลูกค้า ต้องได้รับการเปิดเผยเป็นลายลักษณ์อักษรต่อ Wella Company โดยทันที นอกจากนี้ ลูกค้าจะต้องไม่เสนอเงินทุน การบริจาค ของขวัญ

	นโยบายและระเบียบวิธีปฏิบัติสากลของ WELLA COMPANY	หน้า 6 จาก 10
	หลักจรรยาบรรณสำหรับคู่ค้าทางธุรกิจ	

หรือสิ่งบันเทิงให้แก่พนักงานคนใดก็ตามของ Wella Company รวมถึงพนักงานของฝ่ายห่วงโซ่อุปทานทั้งหมดที่มีบทบาทในการระบุหา แนะนำ เลือก ทำสัญญา หรือกำกับควบคุมคู่ค้า

3.3. การปฏิบัติตามข้อจำกัดทางการค้า

Wella Company อยู่ภายใต้การกำกับควบคุมของกฎหมายและระเบียบข้อบังคับที่หลากหลายซึ่งมีบัญญัติไว้ทั้งระดับประเทศและระหว่างประเทศ เพื่อจำกัดการติดต่อดำเนินธุรกิจของเรากับบางประเทศ บางองค์กร และบางบุคคล การปฏิบัติตามกฎหมายและระเบียบข้อบังคับดังกล่าวถือเป็นสิ่งที่หลีกเลี่ยงไม่ได้ คู่ค้าต้องแน่ใจว่าตนไม่ได้ทำข้อตกลงหรือทำความเข้าใจใด ๆ ที่เป็นการละเมิดฝ่าฝืนข้อจำกัดด้านการค้าที่มีผลบังคับใช้กับ Wella Company

3.4. การติดต่อเจรจาที่เป็นธรรมและการปฏิบัติตามกฎหมายการต่อต้านการผูกขาด

Wella Company มุ่งมั่นที่จะส่งเสริมการแข่งขันที่จับใจ เปิดกว้าง และมีอิสระตามที่กำหนดไว้ในกฎหมายการแข่งขันทางการค้าและกฎหมายการต่อต้านการผูกขาดที่มีบังคับใช้ รวมถึงบทบัญญัติที่ห้ามการทำข้อตกลงและห้ามการใช้หลักปฏิบัติที่กีดขวางการค้า เช่น การกำหนดราคาร่วมกัน การคว่ำบาตร การตั้งราคาเพื่อขจัดคู่แข่ง และการดำเนินการอื่น ๆ ที่เป็นการแข่งขันที่ไม่เป็นธรรม

Wella Company คาดหวังการดำเนินการในลักษณะเดียวกันจากคู่ค้าของบริษัท ตัวอย่างการดำเนินการต้องห้ามบางส่วน ได้แก่:

- การพูดคุยกับคู่แข่งของ Wella Company เกี่ยวกับการตั้งราคาของ Wella Company หรือสาระสำคัญอื่น ๆ ที่มีความละเอียดอ่อนในเชิงการแข่งขัน
- การทำข้อตกลงในการไม่ติดต่อเจรจากับบริษัทอื่น
- การทำข้อตกลงแบ่งแยกหรือแบ่งสรรลูกค้า ตลาด หรือเขตการขาย และ
- การเข้าทำข้อตกลงหรือความเข้าใจใดๆ ที่จำกัดการแข่งขัน ข้อตกลงในการกำหนดราคาตายตัว แบ่งสรรตลาด หรือจำกัดการขาย

4. ข้อมูลที่เป็นความลับและการคุ้มครองข้อมูล

Wella Company มุ่งมั่นที่จะปกป้องข้อมูลส่วนบุคคลและข้อมูลที่เป็นความลับของบุคคลที่สามที่ Wella Company มีปฏิสัมพันธ์ด้วย รวมถึงข้อมูลของพนักงาน คู่ค้า คู่ค้าทางธุรกิจ ลูกค้า และผู้บริหารของบริษัท ข้อมูลที่เป็นความลับจะรวมถึงตัวอย่างเช่น รายชื่อลูกค้า ข้อมูลผลิตภัณฑ์ แผนการขายและการตลาด แผนธุรกิจของบริษัท และข้อมูลที่ละเอียดอ่อนหรือเป็นกรรมสิทธิ์อื่นใด

4.1 การเก็บรักษาความลับ

เราคาดหวังให้คู่ค้าปกป้องความลับของข้อมูลของ Wella Company คู่ค้าต้องปกป้องข้อมูลที่ตนได้รับมาจาก Wella Company หรือจากคู่ค้าทางธุรกิจ คู่ค้า และผู้บริหารอื่น ๆ ของตนเอง ตามมาตรฐานอุตสาหกรรมและกฎหมายที่มีบังคับใช้

	นโยบายและระเบียบวิธีปฏิบัติสากลของ WELLA COMPANY	หน้า 7 จาก 10
	หลักจรรยาบรรณสำหรับคู่ค้าทางธุรกิจ	

คู่ค้าต้อง (1) ได้รับความ (รวมถึงข้อมูลส่วนบุคคลและข้อมูลที่เป็นความลับ) เฉพาะจากช่องทางที่ถูกกฎหมายและมีจริยธรรม (2) รักษาข้อมูลการแข่งขันใดๆไว้เป็นความลับและไม่เปิดเผยต่อบุคคลที่สาม

4.2 ความเป็นส่วนตัวของข้อมูล

คู่ค้าต้องปฏิบัติตามกฎหมายความเป็นส่วนตัวและการดูแลรักษาความปลอดภัยทางข้อมูลที่มีบังคับใช้ รวมถึงข้อกำหนดตามกฎหมายที่เกี่ยวข้อง โดยการทำให้มีโปรแกรมการปฏิบัติตามกฎระเบียบด้านความเป็นส่วนตัวที่ครอบคลุม และการควบคุมด้านเทคนิคและการดูแลรักษาความปลอดภัยทางข้อมูลที่เหมาะสม คู่ค้าต้องตรวจสอบให้แน่ใจว่าตนเอง:

- มีมาตรการรักษาความปลอดภัยเชิงเทคนิคและองค์กรที่เหมาะสมต่อการปกป้องข้อมูลส่วนบุคคลจากการทำลายหรือการสูญหายที่ไม่ได้ตั้งใจหรือไม่ชอบด้วยกฎหมาย การแก้ไขเปลี่ยนแปลง การเปิดเผยหรือการเข้าถึงโดยไม่ได้รับอนุญาต
- ได้เก็บรวบรวมและประมวลข้อมูลส่วนบุคคลในนามของ Wella Company อย่างถูกต้องตามกฎหมาย เป็นธรรม และดำเนินการตามวัตถุประสงค์ที่ได้ตกลงกันไว้เท่านั้น
- แจ้ง Wella Company ทันทีหากทราบถึงการละเมิดข้อมูลใด ๆ และ
- ห้ามแลกเปลี่ยน จำหน่าย หรือมอบข้อมูลที่เป็นความลับหรือข้อมูลส่วนบุคคลใดๆ ที่เกี่ยวข้องกับ Wella Company หรือพนักงานหรือคู่ค้าของบริษัท หรือใช้ข้อมูลดังกล่าวเพื่อวัตถุประสงค์ของตนเองโดยที่ยังไม่ได้รับการอนุญาตที่เป็นลายลักษณ์อักษรโดยชัดแจ้งจาก Wella Company

5. ความปลอดภัยของผลิตภัณฑ์

การตรวจสอบให้แน่ใจถึงความปลอดภัยของผลิตภัณฑ์ของ Wella Company คือส่วนสำคัญต่อความสำเร็จของ Wella Company และต่อสวัสดิภาพของผู้บริโภคของบริษัท

ผลิตภัณฑ์ของ Wella Company ได้รับการกำหนดสูตรโดยคำนึงถึงความปลอดภัยและคุณภาพสูงสุดอยู่เสมอ ความปลอดภัยของผลิตภัณฑ์จึงเป็นปัจจัยสำคัญในแง่ของคุณภาพ และคู่ค้าต้องทำหน้าที่ของตนในการสร้างความมั่นใจว่า:

- ส่วนประกอบและบรรจุภัณฑ์ของผลิตภัณฑ์ของตนเองมีความปลอดภัยสำหรับผู้บริโภคของ Wella Company และต่อสิ่งแวดล้อมเมื่อใช้งานตามวัตถุประสงค์ และ
- Wella Company ได้ดำเนินการตามหรือเหนือกว่าข้อกำหนดด้านกฎหมายและข้อบังคับที่มีทั้งหมด ซึ่งเกี่ยวข้องกับความปลอดภัยของผลิตภัณฑ์และการทำฉลากกำกับ

6. การนำหลักจรรยาบรรณสำหรับคู่ค้าทางธุรกิจของ WELLA COMPANY ไปใช้

6.1 การปฏิบัติตามหลักจรรยาบรรณ

เราคาดหวังให้คู่ค้าดำเนินการตามขั้นตอนที่สมเหตุสมผลทั้งปวงเพื่อสร้างความมั่นใจว่าจะมีการปฏิบัติตามหลักจรรยาบรรณ Wella Company

	นโยบายและระเบียบวิธีปฏิบัติสากลของ WELLA COMPANY	หน้า 8 จาก 10
	หลักจรรยาบรรณสำหรับคู่ค้าทางธุรกิจ	

มุ่งมั่นที่จะทำงานร่วมกับคู่ค้าเพื่อสร้างการดำเนินการที่มีประสิทธิภาพเพื่อการเปลี่ยนแปลง ซึ่งคู่ค้าจะเป็นผู้ร้องขอความช่วยเหลือในเชิงรุก โดยไม่กระทบต่อสิทธิเชิงสัญญาใดๆ ที่มี รวมถึงแต่ไม่จำกัดเพียงแต่ สิทธิในการบอกเลิกสัญญาหากมีการละเมิดฝ่าฝืนหลักจรรยาบรรณ

หลักจรรยาบรรณสำหรับคู่ค้าทางธุรกิจของ Wella Company จะอยู่บนพอร์ทัลซัพพลายเออร์ของ Wella Company (<https://supplier.coty.com/wella-company>) และจะมีการระบุไว้เป็นส่วนหนึ่งของข้อตกลงฉบับที่เป็นลายลักษณ์อักษรที่คู่ค้าทำกับ Wella Company และ/หรือในข้อกำหนดและเงื่อนไขของ Wella Company คู่ค้าต้องรับผิดชอบในการปฏิบัติตามหลักจรรยาบรรณฉบับล่าสุดที่สามารถเข้าถึงได้จากพอร์ทัลซัพพลายเออร์ของ Wella Company

หากมีคำถามเพิ่มเติมสำหรับคำชี้แจง

โปรดดูคำถามที่พบบ่อยเกี่ยวกับหลักจรรยาบรรณของเราได้ที่ลิงก์นี้ www.codefaq.com

6.2 การประเมินความเสี่ยงและการคัดกรอง

Wella Company มีการประเมินความเสี่ยงเกี่ยวกับคู่ค้าของบริษัทบนพื้นฐานของปัจจัยที่หลากหลาย อาทิเช่น ประเทศของการปฏิบัติการหรือการผลิต ประเภทของสินค้าและบริการที่มอบให้ คู่ค้าที่ได้รับการพิจารณาว่ามีความเสี่ยงสูง จะต้องได้รับการตรวจสอบยืนยันถึงการปฏิบัติตามกฎระเบียบในอันดับแรก ๆ

Wella Company ใช้วิธีการตรวจสอบยืนยันหลายรูปแบบตามประเภทของคู่ค้าและปัจจัยความเสี่ยง และอาจใช้วิธีการมากกว่าหนึ่งแบบกับคู่ค้าบางราย ตัวอย่างกระบวนการตรวจสอบยืนยันจะรวมถึงแต่ไม่จำกัดเพียงแต่ การประเมิน CSR ที่ครอบคลุมผ่านทางแพลตฟอร์ม ECOVADIS และการตรวจสอบด้านจริยธรรมโดยใช้แพลตฟอร์ม SEDEX และการประเมินเพื่อทดสอบทานธุรกิจผ่านกระบวนการคัดกรองบันทึกข้อมูลสาธารณะ การตรวจสอบยืนยันอาจเกิดขึ้นก่อนเริ่มให้บริการแก่ Wella Company หรือในระหว่างระยะเวลาของข้อตกลง หรือเมื่อมีการต่ออายุหรือเปลี่ยนแปลงขอบเขตของบริการ การไม่ให้ความร่วมมืออย่างเต็มที่กับการคัดกรองจะถือว่าการละเมิดฝ่าฝืนข้อตกลงและหลักจรรยาบรรณนี้อย่างร้ายแรง

เมื่อใช้เครื่องมือการคัดกรอง ECOVADIS คะแนนที่ Wella Company กำหนดไว้ขั้นต่ำคือ 62/100 คะแนนขึ้นไป หากต้องการทราบข้อมูลเพิ่มเติมเกี่ยวกับ ECOVADIS โปรดเข้าไปดูที่: <https://www.ecovadis.com/>

ด้วยแพลตฟอร์ม SEDEX คู่ค้าจะต้องแสดงให้เห็นผ่านกระบวนการตรวจสอบยืนยันที่เป็นอิสระว่า คู่ค้าได้จัดการปัญหาด้านการไม่ปฏิบัติตามกฎระเบียบทั้งหมดที่เป็นเรื่องสำคัญและประเด็นหลักๆ ทั้งหมดแล้ว หากต้องการทราบข้อมูลเพิ่มเติมเกี่ยวกับ SEDEX โปรดเข้าไปดูที่: <https://www.sedexglobal.com/>

สัญญาอันตรายที่ระบุพบจากกระบวนการสอบทานธุรกิจต้องได้รับการตรวจสอบหรือบรรเทา ก่อนที่จะดำเนินการหรือทำงานกับ Wella Company ต่อ

6.3 การตรวจสอบ

	นโยบายและระเบียบวิธีปฏิบัติสากลของ WELLA COMPANY	หน้า 9 จาก 10
	หลักจรรยาบรรณสำหรับลูกค้าทางธุรกิจ	

Wella Company ขอสงวนสิทธิ์ในการตรวจสอบเพื่อประเมินการปฏิบัติตามเงื่อนไขของข้อตกลงของลูกค้า รวมถึงการปฏิบัติตามหลักจรรยาบรรณ ไม่ว่าจะแจ้งให้ทราบหรือไม่ก็ตาม และเราคาดหวังให้ลูกค้าให้ความร่วมมืออย่างเต็มที่ เมื่อมีเหตุจำเป็น Wella Company จะทำงานร่วมกับลูกค้าเพื่อดำเนินการตรวจสอบอย่างเข้มงวดในขณะที่ยังเคารพในข้อมูลที่มีความละเอียดอ่อนในเชิงพาณิชย์หรือข้อมูลกรรมสิทธิ์ของลูกค้า

การไม่ให้ความร่วมมืออย่างเต็มที่กับการตรวจสอบจะถือว่าการละเมิดฝ่าฝืนข้อตกลงและหลักจรรยาบรรณนี้อย่างร้ายแรง

6.4. สิทธิในการบอกเลิก

ในกรณีที่เกิดการละเมิดฝ่าฝืนหลักจรรยาบรรณอย่างร้ายแรง หรือลูกค้าได้กระทำการละเมิดฝ่าฝืนเล็กน้อยซ้ำแล้วซ้ำเล่า หรือหากลูกค้าไม่เต็มใจหรือขาดความสามารถที่จะมอบข้อมูลที่เกี่ยวข้องกับกระบวนการหรือการควบคุมภายในให้ได้อย่างต่อเนื่อง Wella Company มีสิทธิ์บอกยุติความสัมพันธ์และบริการที่เหลือใด ๆ โดยทันที โดยไม่ต้องชดเชยความเสียหายใด ๆ ให้แก่ลูกค้า การประเมินว่าการละเมิดฝ่าฝืนเป็นกรณีที่ร้ายแรงหรือไม่นั้น จะขึ้นอยู่กับดุลยพินิจของ Wella Company แต่เพียงผู้เดียว

การพิจารณาว่าจะบอกเลิกหรือไม่นั้น จะขึ้นอยู่กับปัจจัยหลาย ๆ ด้าน รวมถึงข้อเท็จจริงที่ว่าลูกค้าได้รายงานการละเมิดฝ่าฝืนให้ Wella Company รับทราบในเชิงรุกหรือไม่ ประเภทของการละเมิดฝ่าฝืน อันตรายที่อาจเกิดขึ้นในทางการเงินหรือการเสื่อมเสียชื่อเสียงที่เกิดขึ้นกับ Wella Company อันเป็นผลมาจากการละเมิดฝ่าฝืน และความเต็มใจของลูกค้าที่แสดงให้เห็นถึงการดำเนินการเปลี่ยนแปลงที่จำเป็นเพื่อป้องกันการละเมิดฝ่าฝืนที่คล้ายกันในอนาคต

ฉบับปัจจุบัน	วันที่ของเอกสาร	การเปลี่ยนแปลงที่สำคัญ	เหตุผลของการเปลี่ยนแปลง
1.0	ธันวาคม 2563	ไม่มี	ใหม่

	นโยบายและระเบียบวิธีปฏิบัติสากลของ WELLA COMPANY	หน้า 10 จาก 10
	หลักจรรยาบรรณสำหรับลูกค้าทางธุรกิจ	

แบบฟอร์มการรับทราบ

ในฐานะผู้แทนที่ได้รับมอบอำนาจของคุณค่า ข้าพเจ้ารับทราบและตกลงยินยอมว่าในนามของคุณค่า ข้าพเจ้าได้รับและได้อ่านสำเนาหลักจรรยาบรรณสำหรับลูกค้าทางธุรกิจของ Wella Company ข้าพเจ้าเข้าใจ และคุณค่าเข้าใจและยอมรับในภาระผูกพันของคุณค่าภายใต้หลักจรรยาบรรณ

โดยการลงนามในแบบฟอร์มการรับทราบฉบับนี้ จะหมายความว่าข้าพเจ้ายังตกลงยินยอมในนามของคุณค่าว่า Wella Company อาจจะมีการดำเนินการใช้กระบวนการตรวจยืนยันและการตรวจสอบโดย Wella Company หรือบุคคลที่สามที่เป็นอิสระและได้รับอนุญาตจาก Wella Company เพื่อประเมินว่าคุณค่าได้มีการปฏิบัติตามข้อตกลง หลักจรรยาบรรณ และกฎหมายที่มีบังคับใช้ ไม่ว่าจะแจ้งให้ทราบหรือไม่ก็ตาม

ชื่อบริษัท:

ชื่อของคุณ:

ตำแหน่งงานของคุณ:

บุคคลติดต่อหลักของคุณที่ Wella Company:

วันที่:

ลงชื่อ:

ตราประทับบริษัท: